

# Escuela Superior Holyoke Norte

## PERFIL 2020-2021

500 Beech Street Holyoke, Massachusetts 01040

Teléfono (413) 534-2030

Fax (413) 534 -2098

<https://www.hps.holyoke.ma.us/schools/holyoke-high-school-north-campus/>

Director Ejecutivo: Dr. Stephen Mahoney  
[smahoney@hps.holyoke.ma.us](mailto:smahoney@hps.holyoke.ma.us)

Principal Asociada, HHS Norte: Lori McKenna  
[lmckenna@hps.holyoke.ma.us](mailto:lmckenna@hps.holyoke.ma.us)

Receptor: Dr. Alberto Vázquez Matos  
[avazquezmatos@hps.holyoke.ma.us](mailto:avazquezmatos@hps.holyoke.ma.us)

### Comunidad

La ciudad de Holyoke, situada justo al norte de Springfield en el pintoresco oeste de Massachusetts, es un centro urbano de unos 40,000 residentes. Holyoke está cerca de muchas universidades del área, incluyendo Amherst, Elms, Hampshire, Mt. Holyoke, Smith y la Universidad de Massachusetts. De acuerdo con los datos del censo de 2019, los grupos étnicos dominantes que componen la población de la ciudad son: 52% hispanos o latinos, 42% blancos, 4.5% negros o afroamericanos, 1.3% asiáticos. El ingreso familiar promedio es de 40,656 dólares, el 29.7% de los residentes viven en la pobreza y el 46.9% de los residentes hablan un idioma distinto al inglés en casa.

### Distrito

El distrito de las Escuelas Públicas de Holyoke pasó a la administración pública en 2015. El distrito es actualmente administrado por un administrador designado por el Departamento de Educación Primaria y Secundaria de Massachusetts.

### Escuela

La Escuela Superior de Holyoke comprende dos planteles: el Plantel Norte (escuela secundaria preparatoria universitaria) y el Plantel Dean (escuela superior vocacional). La Escuela Superior Holyoke Norte es una escuela pública de cuatro años con aproximadamente 1,300 estudiantes. La comunidad escolar representa una amplia gama de antecedentes sociales, culturales y económicos. La población escolar es aproximadamente 72% hispana, 23% blanca, 3% negra, 1% asiática y 2% de otros grupos étnicos. El 95% del personal docente tiene licencia en sus áreas de enseñanza. La Escuela Superior Holyoke Norte está situada en la salida 16 de la ruta 91, y cerca de la salida 4 de la autopista de Massachusetts. El número de la CEEB es 221018.

La Escuela Superior Holyoke Norte funciona con un horario rotativo de descenso en el que los estudiantes se inscriben en 7 clases, 6 de las cuales se reúnen cada día. Los cursos electivos de un semestre valen 2.5 créditos y las clases de año completo valen 5 créditos (2.5 créditos se otorgan al finalizar cada semestre). Los estudiantes pueden obtener 35 créditos por año y 140 créditos en su carrera de la escuela superior (véase las excepciones de COVID más abajo).

Colocación de graduados	2019	2020
Universidades de 4 años	33%	34%
Universidades de 2 años	41%	27%
Otros estudios postsecundarios	4%	--
Servicio militar	7%	3%

Trabajo	13%	24%
Información no disponible/Indeterminada	2%	12%

**Curriculum** Los estudiantes de 9º grado de la Escuela Superior de Holyoke toman clases básicas dentro de un equipo de la Academia de primer año. En los grados 10-12, los estudiantes eligen una academia de aprendizaje vinculada. Las academias que se ofrecen son: Estudios Comunitarios y Globales, Ingeniería y Ciencias de la Vida, y Artes Escénicas y de los Medios. Dentro de su academia los estudiantes tomarán clases comunes y tendrán experiencias del mundo real relacionadas.

La Escuela Superior de Holyoke también ofrece varias oportunidades de universidad temprana. Los estudiantes pueden solicitar y ser aceptados en el programa de Early College del Holyoke Community College, en el que comienzan a tomar clases de universidad en el grado 10 en un modelo de cohorte. Para el grado 12, todas las clases están en la universidad. Los estudiantes se gradúan con al menos 12 créditos universitarios en este programa. El Westfield Promise es otro programa de aplicación en el que los estudiantes comienzan a tomar clases universitarias en el grado 11 en un modelo de cohorte y en el grado 12 toman clases independientemente en la Universidad Estatal de Westfield. La mayoría de los estudiantes se graduarán con 12 créditos universitarios.

Además de estos programas de solicitud, los estudiantes pueden tomar clases independientes de doble matrícula en UMASS Amherst (estudiantes que cursan una especialización en educación), Holyoke Community College y Springfield Technical Community College.

Se ofrecen clases con honores en los grados 9 a 12 en inglés, idioma mundial, matemáticas, ciencias y estudios sociales. La Escuela Superior Holyoke Norte ofrece 11 cursos de colocación avanzada (AP, por sus siglas en inglés) en Cálculo, Estadística (nuevo 20-21), Lengua Española, Historia de los Estados Unidos, Historia Mundial, Lengua Inglesa, Literatura Inglesa, Ciencias Ambientales, Biología, Física I, e Historia Europea Moderna. Algunas clases AP no se ofrecen anualmente; se ofrecen si la inscripción y el personal lo permiten. Biología AP no se ofreció en 19-20; Cálculo AP AB no se ofrece en 20-21. Las clases de inscripción doble y las clases universitarias tienen el mismo peso que los créditos de nivel de curso de AP.

Los estudiantes obtienen créditos por semestre. Las clases de un año se dividen en 2 semestres. Cada semestre vale 2.5 créditos. Las opciones de recuperación de créditos están disponibles para los estudiantes que no aprueban un semestre. Los cursos del primer semestre se indican con 1.1 en el expediente académico y las clases del segundo semestre se indican con 1.2.

**Sistema de notas** Las notas se basan en la siguiente escala ponderada:

Nota	Equivalecia numérica	Cursos de Colocación Avanzada (AP) y de Nivel de Doble Matrícula	Cursos de nivel de honor	Cursos de nivel de preparación para la universidad
A	93 - 96	4.66	4.33	4.00
B	83 - 86	3.66	3.33	3.00
C	73 - 76	2.66	2.33	2.00

D	63 - 66	1.66	1.33	1.00
F	0 - 59	0.00	0.00	0.00

**Rango de clase** El rango de la clase se determina por el promedio ponderado de los dieciséis trimestres. La membresía en la Sociedad Nacional de Honor requiere un promedio mínimo (GPA) de 3.5.

**GPA** Todos los cursos graduados contribuyen al GPA excepto el de Escuadrón, Asistente de Enseñanza, Pasantías y Auxiliar de Oficina. A partir del año 2019-2020, una nota de aprobado/reprobado y 1.25 créditos (por semestre) fueron otorgados para el Escuadrón. El GPA se pondera en base a la tabla anterior. El máximo promedio práctico ponderado es de aproximadamente 4.6.

**Aprendizaje basado en el trabajo** Las pasantías, los puestos de asistente de enseñanza y los puestos de asistente de oficina proporcionan a los estudiantes una experiencia de aprendizaje basada en el trabajo. Los estudiantes que participan en las pasantías son evaluados por su supervisor en el lugar. Los estudiantes que son asistentes de enseñanza o asistentes de oficina son evaluados por un personal docente asignado de la Escuela Superior Holyoke.

**Graduación** Para graduarse, los estudiantes deben obtener un total de 120 créditos en los grados 9-12. Los requisitos incluyen cuatro años de inglés, tres años de matemáticas, tres años de estudios sociales, incluyendo Historia de los Estados Unidos, y tres años de ciencias. Los estudiantes de la Escuela Superior Holyoke también deben cumplir los requisitos del Sistema de Evaluación Comprensiva de Massachusetts.

**Aprendices de inglés** El programa de Inmersión en Inglés Protegido (SEI) está diseñado para ayudar a los estudiantes con la adquisición del inglés como segunda lengua. SEI y SCI (Inmersión de contenido protegido) se usan para indicar las clases protegidas que se adaptan específicamente a los estudiantes de inglés. La Escuela Superior Holyoke también ofrece matemáticas y biología en un entorno de Educación Bilingüe de Transición (denominado por las siglas TBE) como parte de nuestra Academia para Recién Llegados.

**Actualizaciones de COVID 19** Las Escuelas Públicas de Holyoke están operando remotamente por lo menos durante el primer trimestre. Los estudiantes serán inscritos en sus clases típicas de 7 (A-G) y en un Escuadrón (H). El Escuadrón (Squad) es una clase diseñada para proveer contacto adicional y apoyo emocional social a los estudiantes. Los estudiantes obtendrán 1.25 créditos por semestre para el Escuadrón. Estamos operando en un horario de día A/B donde se reúnen 4 clases por día. Muchos estudiantes de grado 12 tienen un horario reducido este año debido a las limitaciones en el horario y el deseo de limitar el número de estudiantes en el edificio en caso de que volvamos a abrir.

Las Escuelas Públicas de Holyoke operaron remotamente desde el 16 de marzo de 2020 hasta el cierre del año escolar 19-20. A los estudiantes se les otorgaba crédito o no crédito para todas las clases. Las opciones de recuperación de créditos estaban disponibles para los estudiantes que no completaran sus clases. El SAT de primavera en nuestra escuela fue cancelado y la mayoría de los estudiantes de la clase que se graduará en el 2021 no han tenido la oportunidad de tomar exámenes estandarizados.

**Consejeros escolares** Katelyn Fenn (jefa de departamento) - [kfenn@hps.holyoke.ma.us](mailto:kfenn@hps.holyoke.ma.us)  
Rena Holder - [rholder@hps.holyoke.ma.us](mailto:rholder@hps.holyoke.ma.us)  
Kimberly Izquierdo - [kizquierdo@hps.holyoke.ma.us](mailto:kizquierdo@hps.holyoke.ma.us)  
Mark Rodrigues - [marodrigues@hps.holyoke.ma.us](mailto:marodrigues@hps.holyoke.ma.us)  
Laura Vazquez - [lvazquez@hps.holyoke.ma.us](mailto:lvazquez@hps.holyoke.ma.us)  
Anna Rigali (Consejera universitario y de carreras) - [arigali@hps.holyoke.ma.us](mailto:arigali@hps.holyoke.ma.us)

**Secretaria del Departamento de Consejería** Marilyn Sanabria - [msanabria@hps.holyoke.ma.us](mailto:msanabria@hps.holyoke.ma.us)

**Para reservar una visita a nuestra escuela, por favor visite Hobsons RepVisits**